

Troll ComfortBetriebs- und Montageanleitung für 50er Schalterprogramme





Artikel-Nr.:

3650 00 12 (Ultraweiß)

3650 05 22 (Aluminium)

VBD 580-2 (06.12)

...mit dem Kauf des **Troll Comfort** haben Sie sich für ein Qualitätsprodukt aus dem Hause RADEMACHER entschieden. Wir danken Ihnen für Ihr Vertrauen.

Der **Troll Comfort** ist sowohl unter Aspekten des größten Komforts und der optimalen Bedienbarkeit als auch unter Gesichtspunkten der Solidität und Langlebigkeit entstanden. Mit einem kompromisslosen Qualitätsanspruch und nach langen Versuchsreihen sind wir stolz, Ihnen dieses innovative Produkt zu präsentieren.

Dahinter stehen alle hochqualifizierten Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter aus dem Hause RADEMACHER.



Diese Anleitung...

...beschreibt Ihnen die Montage, den elektrischen Anschluss und die Bedienung Ihres **Troll Comfort**.



Bitte lesen Sie diese Anleitung vollständig durch und beachten Sie alle Sicherheitshinweise, bevor Sie mit den Arbeiten beginnen.

Bitte bewahren Sie diese Anleitung auf und übergeben Sie die Anleitung bei einem Besitzerwechsel auch dem Nachbesitzer.

Bei Schäden, die durch Nichtbeachtung dieser Anleitung und der Sicherheitshinweise entstehen, erlischt die Garantie. Für Folgeschäden, die daraus resultieren, übernehmen wir keine Haftung.

1.	Lieferumfang 6
2.	Gesamtansicht - Bedienteil 7
3.	Die Tastenfunktionen 8
4.	Legende der Displaysymbole9
5.	Menüübersicht - Hauptmenü und
	Systemeinstellungen 10
	5.1 Menüübersicht - Menü 9.8
	Geräteeinstellungen11
6.	Zeichenerklärung12
7.	Allgemeine Sicherheitshinweise 13
8.	Richtige Verwendung14
9.	Falsche Verwendung 14
10.	Kurzbeschreibung 15
	10.1 Kompatible Schalterprogramme 16
11.	Funktionsübersicht 17
12.	Wichtige Hinweise vor dem elektrischen
	Anschluss und vor der Montage 19
13.	Sicherheitshinweise zum elektrischen
	Anschluss

	13.1	Anschluss eines Rohrmotors
	13.2	Anschluss einer Lampe
14.	Mont	tage24
15.	Kurzl	peschreibung der Normalanzeige
	und (des Hauptmenüs25
	15.1	Öffnen und Schließen der Menüs
		(Beispiel: Zufallsfunktion einschalten) . 26
16.	Erstir	nbetriebnahme mit dem
	Insta	llationsassistenten
17.	Manı	uelle Bedienung31
	17.1	Anfahren einer Zielposition
18.	Meni	üübersicht / Hauptmenü
	18.1	[AUTO] Automatikbetrieb;
		Kurzbeschreibung 34
	18.2	Menü 1 - Automatikbetrieb
		ein-/ausschalten35
	18.3	Schaltzeiten (Öffnungs- und
		Schließzeiten) [▲/▼];
		Kurzbeschreibung

18.4	Menü 2	- Öffnungs- und	
	Schließzeiten) [▲/▼] einstellen 41		
18.5	Einen Li	chtsensor [6] anschließen 44	
	18.5.1	Lichtsensoranschluss bei	
		Verwendung des mitgelieferten	
		Abdeckrahmens [2] 45	
	18.5.2	Lichtsensoranschluss bei	
		Verwendung eines Abdeck-	
		rahmens anderer Hersteller 46	
	18.5.3	Den Lichtsensor [6]	
		demontieren 48	
18.6	Abendd	ämmerungsautomatik;	
	Kurzbes	chreibung 49	
	18.6.1	Menü 3 - Die Abenddämme-	
		rungsautomatik [(]	
		anpassen 51	
18.7	Sonnen	automatik;	
	Kurzbes	chreibung53	

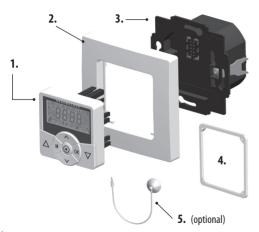
	18.7.1	Menü 4 - Die Sonnenauto-
		matik [🔆] einstellen 55
18.8	Morgen	dämmerungsautomatik [🏺];
	Kurzbes	chreibung57
	18.8.1	Menü 5 - Die Morgen-
		dämmerungszeit [*]
		anpassen 57
18.9	Menü 6	- Die Zufallsfunktion [🍞]
	einstell	en 59
18.10) Windau	tomatik [🎏];
	Kurzbes	chreibung 60
	18.10.1	Menü 7 - Die Windautomatik
		[🏂] einstellen61
18.11	Regena	utomatik [😭];
	Kurzbes	chreibung 62
	18.11.1	Menü 8 - Die Regen-
		automatik [😭] einstellen 63

9.	Das N	Nenü 9 - Systemeinstellungen [🔧];
	Kurzt	peschreibung64
	19.1	Menü 9.1 - Uhrzeit und Datum [🔘]
		einstellen65
	19.2	Menü 9.2 - Motor-Laufzeit
		einstellen66
	19.3	Menü 9.3 - Lüftungsposition [▼]
		einstellen68
	19.4	Menü 9.4 - Postleitzahl [PLZ]
		einstellen70
	19.5	Menü 9.5 - Schaltzeitprogramm [🖫]
		wählen71
	19.6	Menü 9.6 - Die Blockiererkennung [🚭]
		einstellen
	19.7	Menü 9.7 - Jalousiemodus [‡ / T]
		einstellen
	19.8	Das Menü 9.8 - Geräteeinstellungen
		[\]; Menüübersicht78

19.8.1	Menü 9.8.1 - Automatische
	Sommer-/ Winterzeitum-
	stellung ein- /ausschalten 79
19.8.2	Menü 9.8.2 - Displaykontrast
	einstellen 80
19.8.3	Menü 9.8.3 - Permanente
	Displaybeleuchtung
	einstellen 80
19.8.4	Menü 9.8.4 - Uhrmodus
	einstellen 81
19.8.5	Menü 9.8.5 - Tastensperre
	ein-/ausschalten82
19.8.6	Menü 9.8.6 - Eingänge E1 / E2
	konfigurieren83
19.8.7	Menü 9.8.7 - Drehrichtungs-
	umkehr ein-/ausschalten 85
19.8.8	Menü 9.8.8 - Lichtfunktion
	einstellen; Kurzbe-
	schreibung86

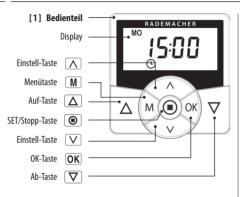
i Inhaltsverzeichnis

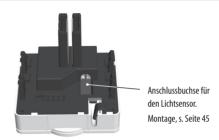
	19.8.9	Menü 9.8.9 - Endpunkte
		des Rohrmotors einstellen 89
	19.8.10	Menü 9.8.0 - Softwareversion
		anzeigen92
20.	Software-Rese	t (Den Auslieferungszustand
	wieder herstel	len.)93
21.	Hardware-Res	et 94
22.	Demontage	95
23.	CE-Zeichen un	d EG-Konformität96
24.	Technische Da	ten 97
25.	Werkseinstellu	ıngen 98
26.	Zeitzonentabe	lle 99
27.	Zubehör	101
28.	Garantiebedin	gungen102



Legende

- **1.** Bedienteil (50 x 50 mm)
- Abdeckrahmen
- 3. Installationsgehäuse
- **4.** Abstandshalter, s. Seite 47
- 5. Lichtsensor (optional), Zubehör, s. Seite 101
- **6.** 1 x Bedienungsanleitung (ohne Abbildung)





i 3. Die Tastenfunktionen





Manuelle Bedienung [Auf △ / Ab ▽].

SET/Stopp-Taste, [■]

- Manueller Stopp der Rollladenfahrt.
- Einstellen (setzen) verschiedener Funktionen.

Menütaste, [M]

- Das Hauptmenü öffnen.
- Einen Schritt zurück bzw. zurück zur Normalanzeige.

\wedge Die Einstelltasten, [\wedge \ \vee]



- Den gewünschten Menüpunkt auswählen.
- Einstellen der Parameter (mehr / weniger) / bei längerem Drücken einer Taste erfolgt ein schneller Ziffernlauf.

OK [OK]-Taste

- Das ausgewählte Menü bestätigen und öffnen.
- Eingaben bestätigen.
- Weiter zur nächsten Eingabe.

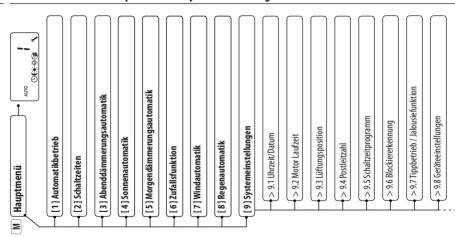
4. Legende der Displaysymbole

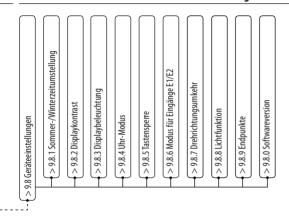




[IST]	IST-Wert
V	Fahrtrichtung - Auf / Ab
M	Automatikbetrieb aus
(1)	Schaltzeiten
(Abenddämmerungsautomatik
- ; -	Sonnenautomatik
秦	Morgendämmerungsautomatik
	Zufallsfunktion
100	Windautomatik
400	Regenautomatik
4	Systemeinstellungen
[SOLL]	SOLL-Wert
±	Wendeautomatik

[T]	Tipp-Betrieb
[L]	Lichtfunktion
[NORMAL] [ASTRO] [SENSOR]	Schaltzeitmodi
[%]	Dimension (Prozent)
	Blockiererkennung





6. Zeichenerklärung





Lebensgefahr durch Stromschlag.

Dieses Zeichen weist Sie auf Gefahren bei Arbeiten an elektrischen Anschlüssen, Bauteilen etc. hin. Es fordert Sicherheitsmaßnahmen zum Schutz von Gesundheit und Leben der betroffenen Person.



Hier geht es um Ihre Sicherheit.



Beachten und befolgen Sie bitte alle so gekennzeichneten Hinweise.

HINWEIS / WICHTIG / ACHTUNG

Auf diese Weise machen wir Sie auf weitere, für die einwandfreie Funktion, wichtige Inhalte aufmerksam.



Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung des an dieser Stelle beschriebenen externen Gerätes (z. B. eines Rohrmotors).





Bei allen Arbeiten an elektrischen Anlagen besteht Lebensgefahr durch Stromschlag.

- Der elektrische Anschluss und alle Arbeiten an elektrischen Anlagen müssen durch eine zugelassene Elektrofachkraft nach dem Anschlussplan in dieser Anleitung erfolgen, s. Seite 22
- Führen Sie alle Montage-und Anschlussarbeiten nur im spannungslosen Zustand aus.



Der Einsatz defekter Geräte kann zur Gefährdung von Personen und zu Sachschäden führen (Stromschlag, Kurzschluss).

Verwenden Sie niemals defekte oder beschädigte Geräte.
 Wenden Sie sich in diesem Fall bitte an unseren Service,
 s. Seite 104.



Bei unsachgemäßem Gebrauch besteht erhöhte Verletzungsgefahr.

- Es darf Kindern nicht erlaubt werden, mit dem Troll Comfort zu spielen.
 Unterweisen Sie alle Personen im sicheren Gebrauch des
- Troll Comfort.
- Verhindern Sie dass Personen mit eingeschränkten Fähigkeiten sowie Kinder mit ortsfesten Steuerungen spielen.
- Ziehen Sie das Bedienteil niemals w\u00e4hrend des Betriebs vom Installtionsgeh\u00e4use ab.

Verwenden Sie den **Troll Comfort** ausschließlich zum Anschluss und zur Steuerung eines Rohrmotors für:

- ◆ Rollläden
- Jalousien und Lamellen
- Markisen oder
- Zur Steuerung von Lampen oder anderen elektrischen
 Verbrauchern

Einsatzbedingungen:

- Der Rohrmotor muss über mechanische oder elektronische Endlagenschalter verfügen.
- Betreiben Sie den Troll Comfort nur in trockenen Räumen.
- Für den elektrischen Anschluss muss am Einbauort ein 230 V/ 50 Hz Stromanschluss mit bauseitiger Freischaltvorrichtung (Sicherung) vorhanden sein.

i 9. Falsche Verwendung

Die Verwendung des Troll Comfort für andere als die zuvor genannten Anwendungsbereiche ist nicht zulässig.

Montieren Sie den Troll Comfort nicht im Außenbereich.



Der **Troll Comfort** dient zur Steuerung von Rollläden, Jalousien, Lamellen oder Markisen durch den Anschluss eines entsprechenden Rohrmotors, Lampen (oder anderen elektrischen Verbauchern).



Rollladensteuerung

Es besteht die Möglichkeit, den Rollladen zu automatisieren.

Manuelle Bedienung

Die manuelle Bedienung des angeschlossenen Rohrmotors ist mit Hilfe der Bedientasten jederzeit möglich.

Zentrale Steuerung mehrerer Troll Standard

Alternativ zum Anschluss eines Rohrmotors kann der Troll Comfort auch als zentrale Steuerung für mehrere Troll Standard verwendet werden. Weitere Anschluss- und Schaltungsbeispiele finden Sie auf unserer Internetseite: www.rademacher.de

Externe Steuerung über zwei Eingänge E1 und E2

Der Troll Comfort verfügt über zwei konfigurierbare Eingänge E1 und E2 (230 V / 50 Hz) zum Anschluss externer Signalgeber (z. B. Jalousieschalter / Umweltsensoren etc.), s. Seite 83.

Kurzbeschreibung der Blockiererkennung

Der Troll Comfort ist in der Lage, das **Drehmoment** von Motoren mit **mechanischer Endpunkteinstellung** zu überwachen. Dadurch kann die Steuerung den Motor bei Überlast oder Blockierung abschalten, s. Seite 73.

Montage

Mit einem entsprechenden Zwischenrahmen 50 x 50 (DIN 49075) kann der Troll Comfort in die handelsüblichen Schalterprogramme integriert werden. Geeignete Schalterprogramme finden Sie auf der folgenden Seite.



Hersteller	Schalterprogramm
BERKER	Arsys / K1 / S1
BUSCH-JAEGER	Busch-Duro 2000 Si / Reflex Si / alpha exclusive / alpha nea / solo / impuls
GIRA	Standard-System / S-Color- System / Edelstahl Programm / Standard 55
JUNG	CD 500 / ST 550 / LS 990 / CDplus wie CD jedoch mit Farbringen
MERTEN	M1 / Atelier / Artec / Trancent / Antik Neu
PEHA	Standard / Dialog / Aura
LEGRAND	Creo / Tenara
VEDDER	Alessa (plus)

HINWEIS

- Je nach verwendetem Schalterprogramm ist eventuell ein Zwischenrahmen 50 x 50 * (DIN 49075) erforderlich.
- Bei einigen Schalterprogrammen ist zur Verwendung des RADEMACHER Lichtsensors** die Montage des mitgelieferten Abstandshalters [8] erforderlich.
 - nicht im Lieferumgang enthalten
 - ** Zubehör, s. Seite 101.

- Display-Hintergrundbeleuchtung
- ◆ Installationsassistent für einfache Inbetriebnahme
- Einstellbare Blockiererkennung für mechanische Rohrmotoren
- ◆ Manuelle Bedienung vor Ort
- ◆ Direkte Einstellung und Anfahrt einer Zielposition
- ◆ Automatikbetrieb ein-/ausschalten
- Einfache Konfiguration durch menügeführte Bedienung
- Schaltzeiten
 - Einstellbare Öffnungs- [▲] und Schließzeiten [▼] für Ihren Rollladen
- Schaltzeitprogramm:
 - Wochenschaltzeiten
 - Ein Schaltzeitenpaar [▲/▼] für [M0...S0]

- Werktags und Wochenendschaltzeiten
 - Ein Schaltzeitenpaar [▲ / ▼] für [MO...FR]
 - Ein Schaltzeitenpaar [▲/▼] für [SA + SO]
- Einzeltagesschaltzeiten
 - Ein Schaltzeitenpaar [▲/▼] für jeden einzelnen
 Wochentag [MO/DI/MI/DO/FR/SA/SO]
- Einen zweiten Schaltzeitenblock aktivieren
 - doppelte Schaltzeiten (s. Seite 37/71)
- Abenddämmerungsautomatik
 - Abenddämmerungsfunktion mit Astroprogramm
 - Abenddämmerungsfunktion mit Lichtsensor
- Sonnenautomatik (mit Lichtsensor)
- ◆ Morgendämmerungsautomatik mit Astroprogramm
- ◆ Zufallsfunktion (zufällige Verzögerung von 0 bis 30 Minuten)



- Lüftungsposition
- Endpunkteinstellung
- Tastensperre
- Jalousiemodus
 - Wendeautomatik
 - Tippbetrieb
 - Einstellung der Laufzeit
- Windautomatik
- Regenautomatik
- Lichtfunktion (Steuerung von elektrischen Verbrauchern)
- ◆ Drehrichtungsumkehr ein-/ausschalten
- Automatische Sommer-/Winterzeitumstellung
- Dauerhafte Speicherung der Einstellungen
- Externe Steuerung über zwei konfigurierbare Eingänge E1 / E2

Beschreibung und Einstellung der einzelnen Funktionen

Eine genaue Beschreibung der einzelnen Funktionen und deren Einstellung folgt ab Seite 25



Montage und elektrischer Anschluss des Troll Comfort dürfen nur mit dem beiliegenden Installationsgehäuse [3] erfolgen.

Die Anschlussklemmen [4] befinden sich an der Unterseite des Installationsgehäuses [3].



HINWEIS

Die Installationsgehäuse anderer Varianten der Troll-Steuerung sind nicht kompatibel.



Vor der Montage bzw. vor dem endgültigen elektrischen Anschluss müssen die Endanschläge des Rohrmotors eingestellt sein.

 Falls noch keine Endanschläge eingestellt sind, müssen unbedingt beide Endpunkte des Rohrmotors eingestellt werden, da es sonst zu Funktionsstörungen kommen kann.



 Beachten Sie dazu unbedingt die Angaben in der Bedienungsanleitung des jeweiligen Rohrmotors.

Parallelschaltung von elektronischen Rohrmotoren

Sie können maximal 3 parallel schaltbare Rohrmotoren an den Troll Comfort anschließen (z.B. elektronische Rohrmotoren von RADEMACHER).



Lesen Sie dazu unbedingt die Bedienungsanleitung der jeweiligen Rohrmotoren.

Parallelschaltung von mechanischen Rohrmotoren

Für die Parallelschaltung von mechanischen Rohrmotoren ist ein Trennrelais erforderlich.

Voraussetzungen für die Blockiererkennung

Die Blockiererkennung ist nur funktionsfähig, wenn **ein mechanischer Rohrmotor** angeschlossen ist.

Funktion der Eingänge E1 und E2

Beide Eingänge können unabhängig voneinander konfiguriert werden. Je nach Verwendungszweck und angeschlossenem Signalgeber können Sie im Menü **9.8.6** die Funktion der Eingänge einstellen, s. Seite 83.

Anschluss- und Schaltungsbeispiele finden Sie auf unserer Internetseite: www.rademacher.de





Bei allen Arbeiten an elektrischen Anlagen besteht Lebensgefahr durch Stromschlag.

- Der elektrische Anschluss und alle Arbeiten an elektrischen Anlagen müssen durch eine zugelassene Elektrofachkraft nach den Anschlusshinweisen in dieser Anleitung erfolgen.
- Führen Sie alle Montage- und Anschlussarbeiten nur im spannungslosen Zustand aus.
- Trennen Sie die Zuleitung allpolig vom Netz und sichern Sie sie gegen Wiedereinschalten.
- Prüfen Sie die Anlage auf Spannungsfreiheit.
- Vergleichen Sie vor dem Anschluss die Angaben zu Spannung/Frequenz auf dem Gerät mit denen des örtlichen Netzbetreibers.



Eine falsche Verdrahtung kann zum Kurzschluss und zur Zerstörung des Gerätes führen.

Beachten Sie die Anschlussbelegung im Anschlussplan.

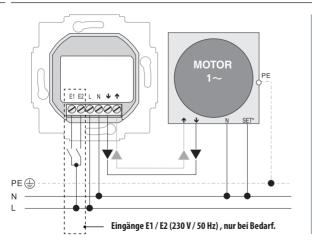


Beachten Sie alle Angaben zum elektrischen Anschluss in der Bedienungsanleitung Ihres Rohrmotors und der externen Steuerung (bei Verwendung an E1/E2).



Der Anschluss einer zweiten Phase an E1 oder E2 führt zur Zerstörung des Troll Comfort.

- Bei Verwendung der Eingänge E1 / E2 müssen diese immer an der gleichen Phase angeschlossen werden.
- Wird eine andere Phase angeschlossen, liegt die falsche Netzspannung (380 V / 50 Hz) an den Eingängen und zerstört den Troll Comfort.

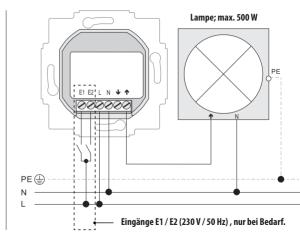


Anschluss der weißen Setzleitung (SET) von RADEMACHER-Rohrmotoren

* Die weiße Setzleitung (SET) von RADEMACHER-Rohrmotoren muss am Neutralleiter [N] angeschlossen werden um einen störungsfreien Betrieb des Rohrmotors zu gewährleisten. Bei Bedarf kann statt eines Rohrmotors, z. B. auch eine Gartenlampe (oder andere elektrische Verbraucher) angeschlossen und mit Hilfe der Lichtfunktion gesteuert werden, s. Seite 86, Menü 9.8.8 [Lichtfunktion einstellen].

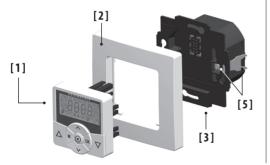
HINWEIS:

Die maximale Schaltleistung beträgt 500 W.



Der Troll Comfort ist zur Unterputzmontage vorgesehen.

Sie benötigen dazu eine **58er Unterputzdose**, wir empfehlen eine tiefe Dose zu verwenden.



Montageablauf:

- Das Stromnetz spannungslos schalten.
- Den elektrischen Anschluss gemäß Anschlussplan (s. Seite 22 / 23) vornehmen.
- 3. Die Anschlussleitungen in der Unterputzdose verlegen.
- Das Installationsgehäuse [3] in die Unterputzdose einsetzen und mit den Schrauben der Befestigungskrallen [5] fixieren.
- **5.** Den Abdeckrahmen [**2**] aufsetzen.
- Das Bedienteil [1] vorsichtig in das Installationsgehäuse [3] einstecken.
- **7.** Die Netzspannung wieder einschalten.

Montage des Lichtsensors, s. Seite 44.

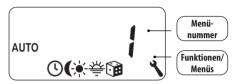


Die Normalanzeige (Beispiel)



- Anzeige des aktuellen Wochentags und der Uhrzeit.
- ◆ Anzeige der aktivierten Funktionen.
- Die manuelle Bedienung des Troll Comforts ist nur in der Normalanzeige möglich.

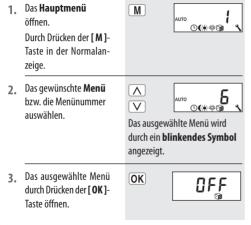
Das Hauptmenü

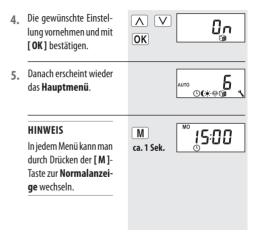


- Anzeige und Auswahl der einzelnen Funktionen bzw. Menüs.
- ◆ Im Hauptmenü ist keine manuelle Bedienung möglich.
- Während der Einstellungen werden keine automatischen Schaltbefehle ausgeführt.
- Erfolgt bei aktiviertem Menü ca. 120 Sekunden lang keine Tastenbetätigung, erscheint automatisch wieder die Normalanzeige. Einstellungen werden dennoch übernommen.

15.1 Öffnen und Schließen der Menüs (Beispiel: Zufallsfunktion einschalten)







Um den Troll Comfort einfach und schnell zu konfigurieren steht Ihnen ein Installationsassistent zur Verfügung. Dieser wird Sie bei einer Erstinbetriebnahme oder nach einem Software-Reset (s. Seite 93) automatisch durch die ersten Grundeinstellungen führen.

Den Installationsassistenten verlassen

Drücken Sie die [M]-Taste eine Sekunde lang, falls Sie den Installationsassistenten vorzeitig beenden wollen.

Betriebsbereitschaft

Der Troll Comfort ist nach dem Beenden des Installationsassistenten betriebsbereit.

Darüber hinaus können Sie jederzeit im Hauptmenü und in den Systemeinstellungen weitere individuelle Anpassungen vornehmen bzw. ändern.

Die Uhrzeit einstellen 15:00 und bestätigen. OK HINWEIS Durch längeres Drücken einer Finstelltaste heginnt ein schneller Ziffernlauf. Das **Datum** einstellen

und bestätigen.

bestätigen.

Das **Jahr** einstellen und

OK

 Λ

OK



[Tag.Monat]

i 16. Erstinbetriebnahme mit dem Installationsassistenten



4. Die ersten beiden Ziffern Ihrer deutschen Postleitzahl [PLZ] oder die gewünschte internationale Zeitzone einstellen und bestätigen.



Zeitzonentabelle, s. Seite 99

Die Öffnungszeit [▲]
einstellen und
bestätigen.



Voreinstellung:

Die Öffnungszeit gilt für die ganze Woche [MO...SO].

Bei Bedarf können Sie später im Menü [9.5] zwischen drei Schaltzeitprogrammen auswählen, s. Seite 71. Den Schaltzeitmodus für die Öffnungszeit [▲] einstellen.



NORMAL ASTRO

NORMAL

Der Rollladen fährt zur eingestellten Öffnungszeit nach oben.

ASTRO

Der Rollladen fährt zur täglich neu berechneten Morgendämmerung nach oben. Die eingestellte Öffnungszeit wird als "frühestens um xx:xx Uhr" gewertet.

Schaltzeitmodus >

s. Seite 36

16. Erstinbetriebnahme mit dem Installationsassistenten







Weiter zur Einstellung der Schließzeit.

ОК

 Die Schließzeit [▼] einstellen und bestätigen. OK V ZOOCSO

Voreinstellung:

Die Schließzeit gilt für die ganze Woche [MO...SO].

Bei Bedarf können Sie später im Menü [**9.5**] zwischen drei **Schaltzeitprogrammen** auswählen, s. Seite 71. Den Schaltzeitmodus für die Schließzeit [▼] einstellen.



- •
- NORMAL ASTRO
- ◆ SENSOR

NORMAL

Der Rollladen fährt zur eingestellten Schließzeit nach unten.

ASTRO

Der Rollladen fährt zur täglich neu berechneten Abenddämmerung nach unten.

Die eingestellte Schließzeit wird als "spätestens um xx:xx Uhr" gewertet.

SENSOR

Der Rollladen fährt täglich zu der vom Lichtsensor gemessenen Dämmerung nach unten.

Schaltzeitmodus >

- Wurde [ASTRO] ausgewählt, erscheint die für den aktuellen Tag berechnete Schließzeit.
- Die Einstellungen bestätigen.

Die eingestellte Schließzeit wird als "spätestens um xx:xx Uhr" gewertet.

s. Seite 36



OK

7. Nach der letzten Einstellung erscheint die Normalanzeige.

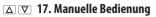
Der Troll Comfort ist jetzt betriebsbereit.



Beispiel

HINWEIS

Es besteht die Möglichkeit einzelne Schaltzeiten zu deaktivieren. Dazu kann nach dem Wert [23:59] der Wert [OFF] ausgewählt werden.





Die Bedienung von Hand ist in der Normalanzeige jederzeit möglich und hat Vorrang vor den programmierten Automatikfunktionen

Beispiel zur manuellen Steuerung eines Rollladens

1. Den Rollladen öffnen.

Der Rollladen fährt durch einen kurzen Tastendruck bis zum oberen Endpunkt.

Den Rollladen zwischenzeitlich stoppen.

Den Rollladen schließen.

Der Rollladen fährt bis zur eingestellten Lüftungsposition oder bis zum unteren Endpunkt.



Lüftungsposition, s. Seite 68

Bei eingestellter Lüftungsposition fährt der Rollladen zunächst nur bis zu dieser Position.

Erst durch erneutes Drücken der [**Ab**]-Taste fährt der Rollladen weiter nach unten.



Bei Bedarf können Sie eine beliebige **Zielposition** für Ihren Rollladen eingeben, und diese dann direkt anfahren. Das Anfahren der Zielposition und das Stoppen des Rollladens führt der Troll Comfort vollkommen eigenständig und automatisch durch. Es ist kein weiterer manueller Fahr- oder Stoppbefehl mehr erforderlich.

Automatisches Anfahren nach ca. zwei Sekunden.

Die Fahrt zur eingestellten Zielposition beginnt automatisch, wenn ca. zwei Sekunden lang keine Taste gedrückt wurde.

HINWEIS

- Zur Nutzung dieser Funktion muss zuvor die Laufzeit des angeschlossenen Rohrmotors ermittelt und eingestellt werden, s. Seite 66.
- Beim Anfahren der Zielposition bleibt die Lüftungsposition unberücksichtigt.

Die aktuelle Position des Rollladens durch kurzes Antippen einer Taste anzeigen lassen.



Die aktuelle Position wird in **Prozent** [%] angegeben.

 Die gewünschte Zielposition (z. B. 20 %) durch mehrfaches Drücken eingeben.





Die Pfeile [▲/▼] zeigen die jeweils resultierende Fahrtrichtung an.

Der Rollladen f\u00e4hrt nach ca. zwei Sekunden automatisch bis zur Zielposition und stoppt dort. Wert = Rollladenposition:

0 % = vollständig geöffnet **100** % = vollständig geschlossen





Hauptmenü			
Symbol	Me	nü Seite	
AUTO	1	Automatikbetrieb34	
(3)	2	Schaltzeiten36	
(3	Abenddämmerungs- automatik49	
-	4	Sonnenautomatik 53	
秦	5	Morgendämmerungs- automatik57	
	5	Zufallsfunktion 59	
100	7	Windautomatik 60	
40	8	Regenautomatik 62	
4	9	Systemeinstellungen 64	

Einheitliche Menüstruktur im Troll Programm

Für alle Troll Varianten wurde eine einheitliche, variantenübergreifende Menüstruktur entwickelt, gleiche Menüs haben immer die gleiche Menünummer.

Die Menüpunkte 7 und 8 stehen nur zur Verfügung, wenn die Eingänge E1 und E2 entsprechend konfiguriert sind, s. Seite 83.

Automatikbetrieb ein

lst der Automatikbetrieb eingeschaltet, werden alle aktivierten Automatikfunktionen ausgeführt. Die entsprechenden Symbole erscheinen dann in der Normalanzeige.

HINWEIS

 Auch im Automatikbetrieb ist eine manuelle Bedienung möglich.

Automatikbetrieb aus



Symbol in der Normalanzeige

- Alle Automatikfunktionen sind deaktiviert, es ist nur noch die manuelle Bedienung möglich.
- In der Normalanzeige sind alle Automatiksymbole abgeschaltet.
- Die Eingänge E1 und E2 werden nicht berücksichtigt, außer bei aktivierter Windautomatik.

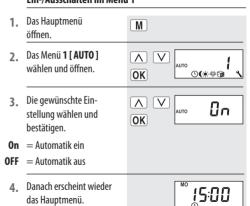


OK Direktes Umschalten in der Normalanzeige

 Drücken Sie in der Normalanzeige die [OK]-Taste ca. eine Sekunde lang.



Ein-/Ausschalten im Menü 1



Damit sich Ihr Rollladen zu der von Ihnen gewünschten Zeit automatisch öffnet oder schließt, können Sie am Troll Comfort **Öffnungs-** [▲] und Schließzeiten [▼] einstellen.

Dazu stehen Ihnen im Menü 9.5 [🗐] drei Schaltzeitprogramme zur Verfügung, s. Seite 71:

- [1] Wochenschaltzeiten (Werkseinstellung)
- ◆ Ein Schaltzeitenpaar [▲ / ▼] für [MO...SO]
- [2] Werktags- und Wochenendschaltzeiten
- Ein Schaltzeitenpaar [▲ / ▼] für [MO...FR]
- Ein Schaltzeitenpaar [▲/▼] für [SA + SO]
- [3] Einzeltagesschaltzeiten
- ◆ Ein Schaltzeitenpaar [▲/▼] für jeden einzelnen Wochentag [MO/DI/MI/DO/FR/SA/SO]

Verdoppeln der Schaltzeiten durch Aktivieren eines zweiten Schaltzeitblocks:

Bei Bedarf können Sie die Anzahl der Öffnungs- und Schließzeiten verdoppeln. Dazu muss aber vorher im **Menü 9.5** [🎚 a ein zweiter **Schaltzeitblock (n = 2)** aktiviert werden s. Seite 71.

WICHTIG

Wurde ein zweiter Schaltzeitblock aktiviert [n2] müssen Sie vor Einstellung der Öffnungs- und Schließzeiten den gewünschten Schaltzeitblock (1,2) auswählen.

HINWEIS

Die Schaltzeiten im zweiten Schaltzeitblock [2] können nicht mit einem Schaltzeitmodus [NORMAL / ASTRO / SENSOR] verknüpft werden.

Anwendungsbeispiel für eine zweite Schaltzeit.

Sie können zum Beispiel eine zweite Schaltzeit zur Abdunklung eines Kinderzimmers über die Mittagszeit verwenden:

- Die erste Öffnungszeit wurde um 8:00 Uhr eingestellt.
- Der Rollladen öffnet sich um 8:00 Uhr
- Der Rollladen soll sich um 12:00 Uhr wieder schließen und um 14:30 Uhr wieder öffnen.
- Dazu müssen Sie den zweiten Schaltzeitblock auswählen und dort die zweite Öffnungs- und Schließzeit entsprechend einstellen.
- Die erste Schließzeit wurde auf 20:00 Uhr eingestellt.
- Der Rollladen schließt sich um 20:00 Uhr.

Einen Schaltzeitmodus auswählen.

Bei der Einstellung der Öffnungs- und Schließzeiten kann zwischen verschiedenen **Schaltzeitmodi** gewählt werden.

Folgende Schaltzeitmodi sind verfügbar:

- ◆ NORMAL
- ◆ ASTRO
- ◆ SENSOR (nur für Schließzeit)

Kurzbeschreibung der Schaltzeitmodi.

NORMAL

Der Rollladen fährt zur eingestellten Schaltzeit.

► ASTRO

Berechnung der jeweiligen Schaltzeit durch ein Astroprogramm.

Die Öffnungs- und die Schließzeit wird abhängig vom Datum und von der Postleitzahl berechnet und im Anschluss mit der zuvor eingestellten Schaltzeit verknüpft.

■ Verknüpfung mit der Öffnungszeit [🛦]

Der Rollladen fährt zur täglich neu berechneten Morgendämmerung nach oben. Die eingestellte **Öffnungszeit** wird dabei als "**frühestens um xx:xx Uhr**" gewertet.

■ Beispiel a:

- Die Morgendämmerung beginnt um 5:00 Uhr.
- Die Öffnungszeit wurde auf 7:00 Uhr eingestellt.
- Der Rollladen öffnet sich um 7:00 Uhr.



Beispiel b:

- Die Morgendämmerung beginnt um 8:00 Uhr.
- Die Öffnungszeit wurde auf 7:00 Uhr eingestellt.
- Der Rollladen öffnet sich um 8:00 Uhr.

■ Verknüpfung mit der Schließzeit [▼]

Der Rollladen fährt zur täglich neu berechneten Abenddämmerung nach unten. Die zuvor eingestellte Schließzeit wird dabei als "spätestens um xx:xx Uhr" gewertet.

■ Beispiel a:

- Die Abenddämmerung beginnt um 17:00 Uhr.
- Die Schließzeit wurde auf 20:00 Uhr eingestellt.
- Der Rollladen schließt sich um 17:00 Uhr

Beispiel b:

- Die Abenddämmerung beginnt um 22:00 Uhr.
- Die Schließzeit wurde auf 20:00 Uhr eingestellt.
- Der Rollladen schließt sich um 20:00 Uhr

SENSOR (nur für Schließzeiten [▼])

Die Schließzeit wird, abhängig von der Helligkeit, durch einen Lichtsensor gesteuert.

Zusätzlich wird der gemessene Dämmerungswert mit der vorher eingestellten Schließzeit verknüpft. Die eingestellte Schließzeit wird dabei als "spätestens um xx:xx Uhr" gewertet.



Beispiel a:

- Die Abenddämmerung beginnt im Winter z. B. um ca. 17:00 Uhr.
- Die Schließzeit wurde auf 20:00 Uhr eingestellt.
- Der Rollladen schließt sich um 17:00 Uhr

■ Beispiel b:

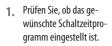
- Die Abenddämmerung beginnt im Sommer z. B. um ca. 22:00 Uhr.
- Die Schließzeit wurde auf 20:00 Uhr eingestellt.
- Der Rollladen schließt sich um 20:00 Uhr

HINWEIS

Es besteht die Möglichkeit einzelne Schaltzeiten zu deaktivieren. Dazu kann nach dem Wert [23:59] der Wert [OFF] ausgewählt werden.

Danach wird die Schaltzeit nicht ausgeführt (auch nicht im Modus ASTRO oder SENSOR).





im Menü [9.5], s. Seite 71

Das Hauptmenü öffnen.

M

Das Menü 2[②]
Schaltzeiten wählen
und öffnen.

In der Kopfzeile des Displays wird das jeweils aktive Schaltzeitprogramm angezeigt.





Im Folgenden beschreiben wir Ihnen die Einstellung einer Öffnungs- und Schließzeit [▲/▼] als Wochenschaltzeiten.

- 4. Die Schaltzeiten einschalten und bestätigen.
- **On** = Schaltzeiten ein
- **OFF** = Schaltzeiten aus



D

- Eine Öffnungszeit
 [▲] einstellen und bestätigen.
- Den Schaltzeitmodus für die Öffnungszeit

NORMAL

Der Rollladen fährt zur eingestellten Öffnungszeit nach oben.



- OK V
- ◆ NORMAL ◆ ASTRO

ASTRO

Der Rollladen fährt zur täglich neu berechneten Morgendämmerung nach oben.

Die eingestellte Öffnungszeit wird als "frühestens um xx:xx Uhr" gewertet.

Schaltzeitmodus > s. S.

s. Seite 36

- Wurde [**ASTRO**] ausgewählt, erscheint die für den aktuellen Tag berechnete Öffnungszeit.
- Weiter zur Einstellung der Schließzeit.
- OK

- Eine Schließzeit
 ▼] einstellen und bestätigen.
- a) Den Schaltzeitmodus für die Schließzeit [▼1 einstellen.





- **N V**
- ◆ NORMAL
- OK ASTRO
 - ◆ SENSOR



NORMAL

Der Rollladen fährt zur eingestellten Schließzeit nach unten.

ASTRO *

Der Rollladen fährt zur täglich neu berechneten Abenddämmerung nach unten.

SENSOR *

Der Rollladen fährt täglich zu der vom Lichtsensor gemessenen Dämmerung nach unten.

Schaltzeitmodus, s. Seite 36

Die eingestellte Schließzeit wird als "spätestens um xx:xx Uhr" gewertet.

- Wurde [**ASTRO**] ausgewählt, erscheint die für den aktuellen Tag berechnete Schließzeit.
- c) Zurück zum Hauptmenü.
- 7. Nach der letzten Einstellung zurück zur Normalanzeige.

М

OK





HINWEIS ZUM SCHALTZEITMODUS [ASTRO]

- Ist [ASTRO] als Schaltzeitmodus ausgewählt, kann die berechnete Dämmerung durch einen Offset von -60 bis +60 Minuten an die persönlichen Wünsche angepasst werden.
 - Für die Abenddämmerung ist dies ist im Menü 3 möglich, s. Seite 49.
 - Für die Morgendämmerung ist dies ist im **Menü 5** möglich, s. Seite 57.

HINWEIS ZUM SCHALTZEITMODUS [SENSOR]

Ist [SENSOR] als Schaltzeitmodus ausgewählt, kann der gewünschte Dämmerungsgrenzwert im Menü 3 eingestellt werden, s. Seite 49.

18.5 Einen Lichtsensor [6] anschließen

Falls der Troll Comfort bzw. der angeschlossene Rohrmotor in Abhängigkeit von der Helligkeit gesteuert werden soll, müssen Sie den optional erhältlichen RADEMACHER Lichtsensor [6] am Troll Comfort anschließen.



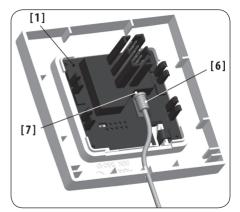
Zu starkes Knicken beschädigt die Sensorleitung

Die Sensorleitung ist ein optischer Lichtwellenleiter, vermeiden Sie zu starkes Knicken oder ein Quetschen der Sensorleitung.



D

- 1. Ziehen Sie das Bedienteil [1] vorsichtig vom Installationsgehäuse [3] ab.
- Den Stecker des Lichtsensors * [6] auf der Rückseite des Bedienteils [1] in die Anschlussbuchse [7] stecken.
- 3. Die Sensorleitung in die Kabeldurchführung des Abdeckrahmens [2] legen und nach außen führen.
- 4. Das Bedienteil [1] mit Abdeckrahmen [2] wieder auf das Installationsgehäuse [3] stecken.

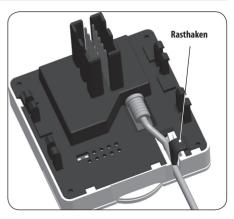


^{*} Zubehör s. Seite 101

i 18.5.2 Lichtsensoranschluss bei Verwendung eines Abdeckrahmens anderer Hersteller

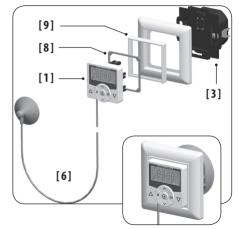
D

- 1. Ziehen Sie das Bedienteil [1] vorsichtig vom Installationsgehäuse [3] ab.
- Den Stecker des Lichtsensors [6] auf der Rückseite des Bedienteils [1] in die Anschlussbuchse [7] stecken.
- Die Sensorleitung in die Kabeldurchführung des Bedienteils legen.
 Mit Hilfe eines runden Gegenstandes (z. B. mit einer 50 Cent Münze) kann die Sensorleitung unter den Rasthaken gedrückt werden.
- **4.** Das Bedienteil [1] zuammen mit dem Abdeckrahmen wieder auf das Installationsgehäuse [3] stecken.



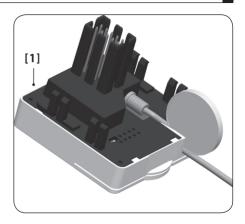
HINWEIS

- Falls die Kabeldurchführung des Bedienteils [1] durch den Abdeckrahmen verdeckt wird, müssen Sie zusätzlich den beiliegenden Abstandshalter [8] auf die Rückseite des Bedienteils [1] aufstecken.
- Je nach verwendetem Schalterprogramm ist eventuell ein Zwischenrahmen [9] 50 x 50 * (DIN 49075) erforderlich.



^{*} nicht im Lieferumfang enthalten

- 1. Ziehen Sie das Bedienteil [1] vorsichtig vom Installationsgehäuse [3] ab.
- Falls das Sensorkabel am Rasthaken des Bedienteils [1] fixiert wurde, müssen Sie es z. B. mit einer 50 Cent Münze lösen.
- Den Stecker des Lichtsensors [6] aus der Anschlussbuchse [7] ziehen.
- **4.** Das Bedienteil [1] wieder auf das Installationsgehäuse [3] stecken.



Die Abenddämmerungsautomatik bewirkt ein automatisches Schließen des Rollladens bis zum unteren Endpunkt oder bis zur eingestellten Lüftungsposition.

Sie können zwischen zwei Abenddämmerungsfunktionen wählen:

- ◆ Abenddämmerungsautomatik mit Astroprogramm
- Schaltzeitmodus [ASTRO]Abenddämmerungsautomatik mit Lichtsensor
 - = Schaltzeitmodus [SENSOR]

Abenddämmerungsautomatik mit Astroprogramm



Die Dämmerungszeit wird abhängig vom geografischen Standort (definiert durch die eingestellte Postleitzahl) und dem aktuellen Datum täglich neu berechnet. Dadurch ist ein ständiges Nachstellen der Schließzeit über das Jahr hinweg nicht erforderlich.

Einen Offset zur individuellen Anpassung einstellen

Durch die Einstellung eines Offsets von **-60** bis **+60 Minuten**, kann die berechnete Dämmerungszeit an die persönlichen Wünsche angepasst werden.

Ein Lichtsensor ist für diese Funktion nicht erforderlich.

Abenddämmerungsautomatik mit Lichtsensor



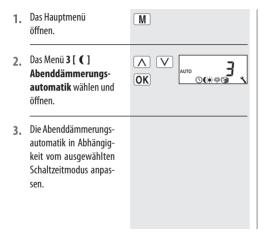
Bei Eintritt der Dämmerung senkt sich der Rollladen nach ca. 10 Sekunden bis zum unteren Endanschlag oder bis zur eingestellten Lüftungsposition. Der Rollladen öffnet sich erst wieder bei Erreichen der eingestellten Öffnungszeit oder nach manuellem Auf-Befehl.

Der gewünschte Dämmerungsgrenzwert ist einstellbar.

HINWEIS

Die Abenddämmerungsautomatik mit Lichtsensor wird nur einmal täglich ausgeführt.

Montage des Lichtsensors, s. Seite 44.



3.1. [NORMAL]

Hier ist keine Anpassung möglich.

) Zurück zum Hauptmenü.

3.2. [ASTRO]
Einstellen des Offset.
Mit Hilfe des Offset können
Sie die berechnete Astrozeit um +/- 60 Minuten
beeinflussen.





Beispiel

Bei einem negativem Offset z. B. "- **10**" setzt die berechnete Astrozeit um 10 Minuten früher ein.

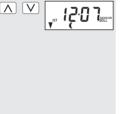
D

- Danach wird die resultierende Schließzeit angezeigt.
- b) Zurück zum Hauptmenü.
- 3.3. [SENSOR]

Anpassung des **Dämmerungsgrenzwertes** im Schaltzeitmodus [SENSOR].

Wird der Grenzwert durch die Dämmerung unterschritten, schließt sich der Rollladen.





[IST] - Wert

Aktuell gemessene Helligkeit (z. B. 12).

"- -"= zu hell

[SOLL] - Wert

Einstellbarer Grenzwert

- **01** = sehr dunkel, ca. 2 Lux
- **15** = weniger dunkel, ca. 50 Lux
- Zurück zum Hauptmenü.

OK







Die Sonnenautomatik ermöglicht die helligkeitsabhängige Steuerung Ihres Rollladens. Dazu wird der Lichtsensor mit einem Saugnapf an der Fensterscheibe befestigt und über einen Stecker mit dem Troll Comfort verbunden.

Funktion der Sonnenautomatik

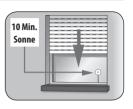
Automatisches Abfahren nach Überschreiten eines eingestellten Grenzwertes. Die Endstellung des Rollladens ist durch die Position des Lichtsensors an der Fensterscheibe frei wählbar.

Beachten Sie das Sonnensymbol in der Normalanzeige.

Bei aktiver Sonnenautomatik blinkt das Sonnensymbol in der Normalanzeige, sobald der eingestellte Grenzwert überschritten wird.

Automatischer Tieflauf

Erkennt der Lichtsensor 10 Minuten lang ununterbrochen Sonne, senkt sich der Rollladen, bis sein Schatten den Lichtsensor bedeckt.





D

Automatisches Freiziehen

Nach ca. 20 Minuten fährt der Rollladen automatisch ein Stück hoch, um den Sensor freizugeben. Bei weiterer Sonneneinstrahlung bleibt der Rollladen in dieser Position stehen. Fällt die Helliakeit unter den eingestellten Grenzwert, fährt er bis zum oberen Endpunkt zurück.



HINWEIS

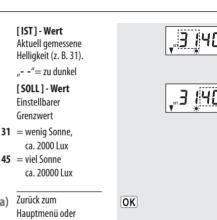
Bei wechselnden Wetterbedingungen können die zuvor genannten Verzögerungszeiten überschritten werden.

Die Sonnenautomatik wird nach den folgenden Ereignissen beendet und gegebenenfalls neu gestartet:

- Nach einer manuellen Betätigung.
- Nach der Ausführung einer Automatikfunktion.
- Nach Erreichen des oberen Endpunktes.







weiter mit Punkt 5.

 Δ





 Fahren Sie den Rollladen in die gewünschte Sonnenposition.



Geben Sie die gewünschte Sonnenposition durch Verändern der Prozentwerte ein.



50%

-)% = der Rollladen ist vollständig geöffnet.
- **100** % = der Rollladen ist vollständig geschlossen.
 - Die Sonnenposition bestätigen und zurück zum Hauptmenü.

HINWEIS

Der Lichtsensor muss unterhalb der eingestellten Sonnenposition montiert sein.

OK

18.8 Morgendämmerungsautomatik [🌞]; Kurzbeschreibung



Die Morgendämmerungsautomatik bewirkt ein automatisches Öffnen des Rollladens bis zum oberen Endpunkt.

Bei der Einstellung der Öffnungszeiten [] können diese mit einem Schaltzeitmodus verknüpft werden, s. Seite 38. Bei der Verknüpfung der Öffnungszeiten mit dem Schaltzeitmodus [ASTRO] kann die berechnete Morgendämmerung entsprechend angepasst werden. Dadurch ist ein ständiges Nachstellen der Öffnungszeit über das Jahr hinweg nicht erforderlich.

Verknüpfung mit der Öffnungszeit [▲]

Die zuvor eingestellte Öffnungszeit wird dabei als "frühestens um xx:xx Uhr" gewertet.

Einen Offset zur individuellen Anpassung einstellen

Durch die Einstellung eines Offsets von -60 bis +60 Minuten, kann die berechnete Morgendämmerung den persönlichen Wünschen angepasst werden. Ein Anwendungsbeispiel für den Schaltzeitmodus [ASTRO] finden Sie auf der Seite 38.



18.8.1 Menü 5 - Die Morgendämmerungszeit [👙] anpassen

Das Hauptmenü öffnen.







 Anpassen der Morgendämmerungszeit in Abhängigkeit vom ausgewählten Schaltzeitmodus.

3.1. [NORMAL]

Im Schaltzeitmodus [NORMAL] ist keine Anpassung möglich.

a) Zurück zum Hauptmenü.



3.2. [ASTRO]

Einstellen des Offsets.

Mit Hilfe des Offset können Sie die berechnete Astrozeit um +/- **60 Minuten** beeinflussen.

- Danach wird die resultierende Öffnungszeit angezeigt.
- b) Zurück zum Hauptmenü.





18.9 Menü 6 - Die Zufallsfunktion [№] einstellen

Die Zufallsfunktion ermöglicht eine zufällige Verzögerung der eingestellten Schaltzeiten von 0 bis 30 Minuten.

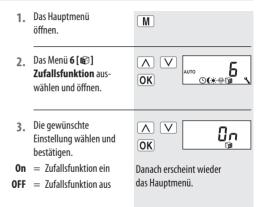
Die Zufallsfunktion wird ausgeführt für:

◆ Alle automatischen Öffnungs- und Schließzeiten.

HINWEIS



Bei aktiver Zufallsfunktion blinkt das entsprechende Symbol in der Normalanzeige, während der Fahrbefehl entsprechend verzögert wird.



Mit Hilfe dieser Funktion können Sie mit dem Troll Comfort zum Beispiel eine angeschlossene Jalousie wetterabhängig steuern. Sobald ein externer Signalgeber "**Wind**" erkennt kann er das Steuersignal über einen entsprechend konfigurierten Eingang (E1 oder E2) an den Troll Comfort übertragen.

Die Drehrichtung bei Wind kann eingestellt werden.

Bei Wind kann die Jalousie eingefahren oder ein Windschott geschlossen werden.

Ist die Windautomatik aktiv ...

- wird das Symbol [f^{to}] blinkend dargestellt.
- ist die manuelle Bedienung nicht mehr möglich.
- werden automatische Fahrbefehle nicht ausgeführt aber nachgeholt wenn der Wind nicht mehr aktiv ist. Es wird immer nur der letzte automatische Fahrbefehl nachgeholt.

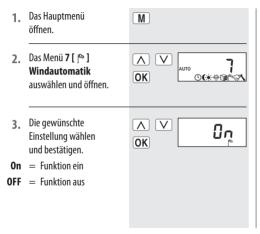
HINWEIS

- Im Manuellbetrieb bleibt die Windautomatik eingeschaltet um z. B. eine Markise jederzeit vor Wind zu schützen.
- Ist die Drehrichtung für Wind mit AB eingestellt und wird Wind erkannt wenn der Antrieb in der oberen Endlage steht, so fährt der Antrieb in die obere Endlage zurück sobald kein Wind mehr erkannt wird.
- Im Hauptmenü wird das Wind-Symbol [🏲] nur dargestellt, wenn ein externer Eingang (E1 oder E2) für die Windautomatik konfiguriert wurde.

Konfiguration der Eingänge E1 / E2

s. Seite 83, Menü 9.8.6

18.10.1 Menü 7 - Die Windautomatik [🍄] einstellen



4. Die **Drehrichtung bei Wind** einstellen und bestätigen.

- 1 = Auf
- $\mathbf{2} = \mathsf{Ab}$

Danach erscheint wieder das Hauptmenü.







Mit Hilfe dieser Funktion können Sie mit dem Troll Comfort zum Beispiel eine angeschlossene Markise wetterabhängig steuern.

Sobald ein externer Signalgeber "**Regen**" erkennt kann er das Steuersignal über einen entsprechend konfigurierten Eingang (**E1 oder E2**) an den Troll Comfort übertragen.

Die Drehrichtung bei Regen kann eingestellt werden.

Bei Regen kann eine Markise eingefahren (**Auf**) oder ein Regenschutz herausgefahren (**Ab**) werden.

Ist die Regenautomatik aktiv ...

- ◆ wird das Symbol [♠] blinkend dargestellt.
- ist die manuelle Bedienung möglich.
- werden automatische Fahrbefehle nicht ausgeführt aber nachgeholt wenn kein Regen mehr erkannt wird. Es wird immer nur der letzte automatische Fahrbefehl nachgeholt.

HINWEIS

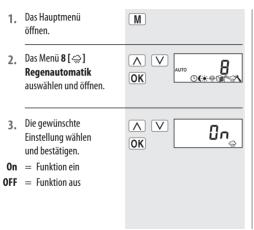
- Im Manuellbetrieb wird auch die Regenautomatik ausgeschaltet.
- Ist die Drehrichtung für Regen mit AB eingestellt und wird Regen erkannt wenn der Antrieb in der oberen Endlage steht, so fährt der Antrieb in die obere Endlage zurück sobald kein Regen mehr erkannt wird.
- Im Hauptmenü wird das Regen-Symbol [---] erst dargestellt, wenn ein externer Eingang (E1 oder E2) für die Regenautomatik konfiguriert wurde.

Konfiguration der Eingänge E1 / E2

s. Seite 83, Menü 9.8.6



18.11.1 Menü 8 - Die Regenautomatik [♠] einstellen



4. Die **Drehrichtung bei Regen** einstellen und bestätigen.

- I = Auf
- $\mathbf{2} = \mathsf{Ab}$

Danach erscheint wieder das Hauptmenü.





In diesem Menü können weitere Geräte- und Systemeinstellungen vorgenommen werden um den Troll Comfort an die individuellen Wünsche anzupassen.

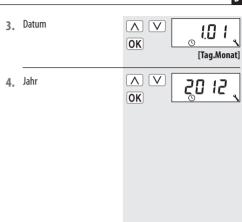


Menü 9 - Systemeinstellungen		
Symbol	Menü Seite	
(3)	9.1	Uhrzeit und Datum65
-	9.2	Motor Laufzeit 66
▼	9.3	Lüftungsposition 68
[PLZ]	9.4	Postleitzahl 70
1	9.5	Schaltzeitprogramm71
BLOCK	9.5	Blockiererkennung 73
‡ [T]	9.7	Jalousiemodus 76
-	9.8	Geräteeinstellungen



D







Durch die Einstellung der Laufzeit kann die Steuerung durch den Bezug von Laufzeit und Rollladen-Position gezielt bestimmte Positionen anfahren

Die Laufzeiteinstellung ist zwingend erforderlich, wenn:

- ◆ Die Lüftungsposition genutzt werden soll, s. Seite 68.
- Die Sonnenposition genutzt werden soll (nur bei aktiver Wendeautomatik, s. Seite 76).
- Eine beliebige Zielposition eingestellt und angefahren werden soll, s. Seite 32.

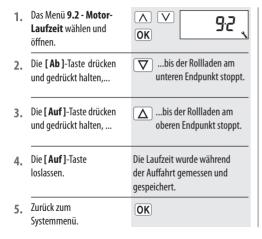
Die Laufzeit kann direkt mit dem Troll Comfort erfasst oder z. B. mit Hilfe einer Uhr gemessen und eingestellt werden.

HINWEIS

- Die Laufzeiten von Rohrmotoren k\u00f6nnen je nach Temperatur variieren.
 Das gezielte Anfahren einer bestimmten Position unterliegt daher gewissen Toleranzen.
- Die Laufzeit muss möglichst exakt eingestellt werden, damit die gewünschten Positionen zuverlässig angefahren werden können.
- Bei Änderung der Endpunkte muss die Laufzeit neu eingestellt werden.
- Wird die Laufzeit z.B. mit Hilfe einer Uhr gemessen, sollte die Messung in Auf-Richtung erfolgen und ca. 10 % addiert werden.







Die Laufzeit manuell einstellen

- Den Rollladen vollständia schließen.
- Danach den Rollladen bis zum oberen Endpunkt fahren und die benötigte Zeit messen und notieren.
- Die gemessene Laufzeit im Menü 9.2 eingeben und bestätigen.











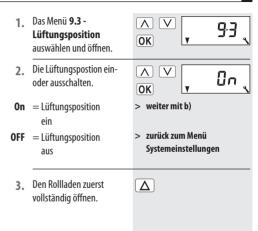
z. B. 15 Sek.

Falls der Rollladen sich nicht bis zum unteren Endpunkt schließen soll, können Sie mit Hilfe dieser Funktion eine beliebige Position (z. B. als Lüftungsposition) festlegen.

Beim automatischen Schließen hält der Rollladen an der Lüftungsposition an, kann aber danach manuell ganz geschlossen werden.

HINWEIS

Vor dem Einstellen der Lüftungsposition muss die Laufzeit eingestellt sein, s. Seite 66.





Fahren Sie danach den Rollladen in die gewünschte Position.



oder

Geben Sie die gewünschte Lüftungsposition durch Verändern der Prozentwerte ein.



= der Rollladen ist vollständig geöffnet.

100 % = der Rollladen ist vollständig geschlossen.



Die Lüftungsposition bestätigen und zurück zum Menü Systemeinstellungen.



HINWEIS

Wird durch das Anfahren in Punkt 4 die Position 0% oder 100% eingestellt, wird die Lüftungsposition abgeschaltet.





2. Die **Postleitzahl** eingeben und bestätigen.



HINWEIS:

- Für deutsche Städte werden nur die ersten beiden Ziffern der Postleitzahl eingegeben.
- Für verschiedene europäische Städte finden Sie eine Zeitzonentabelle auf Seite 99.
- Sollte der Troll Comfort nicht in Deutschland eingesetzt werden, kann es erforderlich sein, die automatische Sommer-/Winterzeitumstellung abzuschalten. Siehe dazu Seite79, Automatische Sommer-/Winterzeitumstellung ein-/ausschalten".

Die Anzahl der einzustellenden Öffnungs- und Schließzeiten hängt von der Auswahl des gewünschten **Schaltzeitprogramms** in diesem Menü ab.

Es stehen drei Schaltzeitprogramme zur Verfügung:

- [1] Wochenschaltzeiten (Werkseinstellung)
- ◆ Ein Schaltzeitenpaar [▲/▼] für [MO...SO]
- [2] Werktags- und Wochenendschaltzeiten
- ◆ Ein Schaltzeitenpaar [▲ / ▼] für [MO...FR]
- ◆ Ein Schaltzeitenpaar [▲ / ▼] für [SA + SO]
- [3] Einzeltagesschaltzeiten
- ◆ Ein Schaltzeitenpaar [▲/▼] für jeden einzelnen Wochentag [MO/DI/MI/DO/FR/SA/SO]

Verdoppeln der Schaltzeiten durch Aktivieren eines zweiten Schaltzeitblocks:

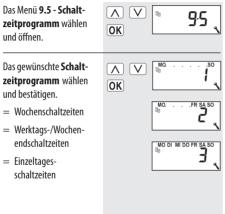
Wollen Sie die Anzahl der Öffnungs- und Schließzeiten verdoppeln, muss an dieser Stelle ein zweiter **Schaltzeitblock** (n = 2) aktiviert werden.

Nach der Aktivierung können Sie die Öffnungs- und Schließzeiten für beide Schaltzeitblöcke einstellen, s. Seite 37.





- Das gewünschte Schaltzeitprogramm wählen
 - = Wochenschaltzeiten
- endschaltzeiten



- Die Anzahl der Schaltzeitblöcke einstellen und bestätigen.
- = Ein ist ein Schaltzeitblock aktiv.
- $\mathbf{n2} = \mathbf{Fs} \operatorname{sind} \operatorname{zwei}$ Schaltzeitblöcke aktiv.



HINWEIS

Die Einstellung der Schaltzeiten erfolgt im Menü [2], s. Seite 41.



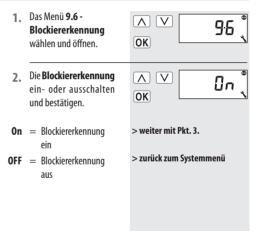
19.6 Menü 9.6 - Die Blockiererkennung [einstellen

D

Der Troll Comfort ist in der Lage, das Drehmoment von Motoren mit mechanischer Endpunkteinstellung zu überwachen. Dadurch kann die Steuerung den Motor bei Überlastung oder Blockierung abschalten. Der Rollladenbehang wird so vor Beschädigungen geschützt.

HINWEIS

Die **Blockiererkennung** funktioniert nur in Verbindung mit einem Rohrmotor **mit mechanischer Endpunkteinstellung**.



D

3. Den geeigneten **Motortyp** auswählen und bestätigen.



Lesen Sie dazu die Bedienungsanleitung des verwendeten Rohrmotors.

Motortypen:

Ø / Leistung

1:06 35 mm / 6 Nm

1:10 35 mm / bis 10 Nm

2:10 45 mm / bis 10 Nm 2:20 45 mm / bis 20 Nm

2:30 45 mm / bis 30 Nm

2:40 45 mm / bis 40 Nm

2:50 45 mm / bis 50 Nm



Falls der verbaute Motortyp nicht bekannt ist wählen Sie:

1:06 für Rollläden mit einer Fläche bis zu 1,5 m²

2:30 für größere Rollläden

4. Die **Empfindlichkeit** einstellen und bestätigen.

Empfindlichkeit:

- **1** = gering
- 6 = hoch



HINWEIS

- Um den Rollladenbehang bei einer Blockierung zu schonen, sollte durch Testfahrten eine möglichst hohe Empfindlichkeitseinstellung gefunden werden.
- Je nach Beschaffenheit des Rollladens (Gewicht, Laufverhalten, etc.) kann es erforderlich sein, die Abschaltempfindlichkeit anzupassen.



 Aktivieren / Deaktivieren des Reversierens nach einer Blockiererkennung.

On = Reversieren ein
OFF = Reversieren aus



Automatisches Reversieren bei einer Blockierung.

Der Motor fährt nach einer erkannten Blockade direkt für ca. 2 Sekunden in die Gegenrichtung um den Rollladen zu entlasten.

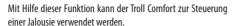
Weitere Hinweise zur Blockiererkennung:

 Bei längeren Anschlussleitungen (>5 m) ist es möglich, das die Blockiererkennung durch Störeinflüsse nicht richtig arbeiten kann. Bei mechanischen Motoren mit hoher Schalthysterese ist es möglich, dass der Motor aus den Endpunkten heraus durch die Blockiererkennung abgeschaltet wird. Bei derartigen Motoren muss die Blockiererkennung ausgeschaltet werden.

HINWEIS:

- Bei einigen Motoren kann es zu unerwünschtem Reversieren in den Endlagen kommen (z. B. untypische interne Motorbeschaltungen, lange Zuleitungen usw.). In diesen Fällen empfehlen wir das Reversieren auszuschalten.
- Ist der Motortyp nicht genau zu bestimmen, muss durch Versuche eine geeignete Einstellung bezüglich Motortyp und Empfindlichkeit gefunden werden.





Folgende Einstellungen sind möglich:

- Tipp-Betrieb
- Wendeautomatik
- ◆ Wendezeit

Kurzbeschreibung des Tipp-Betriebs

Um die Lamellen einer Jalousie komfortabel einstellen zu können, steht ein Tipp-Betrieb zur Verfügung. Durch kurzes Tippen der Bedientasten ist eine komfortable Einstellung der Lamellen möglich.

Um eine Jalousie komfortabel bis in die Endpunkte fahren zu können, drücken Sie die Bedientaste 1 Sekunde länger als die eingestellte Wendezeit. Nach dem Loslassen der Taste fährt die Jalousie ohne zu stoppen bis zum Endpunkt.

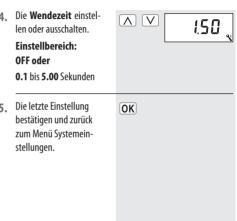
Kurzbeschreibung der Wendeautomatik

Falls der Troll Comfort den Jalousiemotor in **Ab-Richtung** ansteuert bis die eingestellte Laufzeit erreicht ist oder der Jalousiemotor manuell gestoppt wird, reversiert der Motor für kurze Zeit automatisch (Wendeautomatik). So können die Lamellen in die gewünscht Stellung gebracht werden um den Raum zu beschatten.

HINWEIS

- Wird der Motor durch die Sonnenautomatik bis zur Sonnenposition gefahren, wird keine Wendeautomatik durchgeführt.
- Der Lichtsensor muss möglichst tief unterhalb der eingestellten Sonnenposition montiert werden.





19.8 Das Menü 9.8 - Geräteeinstellungen [🔧]; Menüübersicht

Menü 9.8 - Geräteinstellungen			
Symbol	Menü	Seite	
	9.8.1	Automatische Sommer-/ Winterzeitumstellung 79	
	9.8.2	Displaykontrast 80	
	9.8.3	Displaybeleuchtung 80	
(1)	9.8.4	Uhr-Modus 81	
	9.8.5	Tastensperre 82	
	9.8.5	Eingänge E1/E2 83	
	9.8.7	Drehrichtungsumkehr 85	
[L]	9.8.8	Lichtfunktion 86	
V	9.8.9	Endpunkte 89	
i	9.8.0	Softwareversion 92	

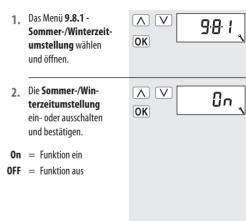
19.8.1 Menü 9.8.1 - Automatische Sommer-/ Winterzeitumstellung ein-/ausschalten

D

Der Troll Comfort verfügt über eine automatische Sommer-/ Winterzeitumstellung.

HINWEIS

Sollte die Steuerung nicht in Deutschland eingesetzt werden, kann es erforderlich sein, die automatische Sommer-/Winterzeitumstellung auszuschalten.



19.8.2 Menü 9.8.2 - Displaykontrast einstellen

D

 Das Menü 9.8.2 -Displaykontrast auswählen und öffnen.



- Den gewünschten Kontrast einstellen und bestätigen.
- 1 = niedriger Kontrast
- 10 = hoher Kontrast



🐧 19.8.3 Menü 9.8.3 - Permanente Displaybeleuchtung einstellen

Beim Drücken einer Bedientasten wird die Hintergrundbeleuchtung der Normalanzeige voll eingeschaltet.

Danach reduziert sich die Helligkeit langsam auf die eingestellte Stufe.

Das Menü 9.8.3 Displaybeleuchtung
auswählen und öffnen.



19.8.3 Menü 9.8.3 - Permanente Displaybeleuchtung einstellen



- 2. Die gewünschte Helligkeitsstufe einstellen und bestätigen.
- OK C

- **0** = ausgeschaltet
- 1-3 = Helligkeitsstufen

Die Displaybeleuchtung bleibt dauerhaft auf der eingestellten Stufe eingeschaltet.

🔧 19.8.4 Menü 9.8.4 - Uhrmodus einstellen

In diesem Menü können Sie die Zeitbasis (je nach örtlicher Netzversorgung) für die interne Uhr umstellen.

Das Menü 9.8.4
 Uhrmodus auswählen
 und öffnen.



 Den Uhrmodus einstellen und bestätigen.

- 1 = 50 Hz Betrieb
- **2** = 60 Hz Betrieb
- **3** = Quarzbetrieb



- > z. B. in Europa
- > z. B. in den USA
- > bei abweichenden Netzfreguenzen

19.8.5 Menü 9.8.5 - Tastensperre ein-/ausschalten

Zum Schutz gegen unbeabsichtigte Eingaben, können Sie eine Tastensperre aktivieren.

Automatische Aktivierung nach ca. zwei Minuten

Ist die Tastensperre aktiviert und erfolgt zwei Minuten lang keine Eingabe wird die Tastensperre automatisch eingeschaltet.

- Das Menü 9.8.5 Tasten- \wedge 9.8.5 sperre auswählen und OK öffnen.
- Die Tastensperre einoder ausschalten.

= ein

OFF = aus



Um die Tastensperre in der Normalanzeige aufzuheben bzw. vorzeitig zu aktivieren die [SET/ **Stopp**]-Taste vier Sekunden lang drücken.

HINWEIS

Auch bei aktiver Tastensperre kann der Rollladen manuell betätigt werden.







Anzeige:



Normalanzeige bei aktiver Tastensperre.



Beim Drücken der Menütaste.



Externe Steuerung über zwei Eingänge E1 und E2

Der Troll Comfort verfügt über zwei konfigurierbare Eingänge E1 und E2 (230 V / 50 Hz) zum Anschluss externer Signalgeber (z. B. Jalousieschalter / Umweltsensoren etc.).

Folgende Konfigurationen sind möglich:

- [**0**] Aus
- [1] AUF (Rollladenmodus)
- [2] AB (Rollladenmodus)
- [3] AUF (Jalousiemodus)
- [4] AB (Jalousiemodus)
- [5] AUF/Stopp/Ab
- [6] Automatikbetrieb ein-/ausschalten (Schließer, NO)
- [7] Automatikbetrieb ein-/ausschalten (Öffner, NC)
- [8] externes Windsignal, NO
- [9] externes Regensignal, NO

HINWEIS

- Ist der Manuellbetrieb aktiv, werden die Eingänge nicht berücksichtigt (Die Wind-Funktion ausgenommen).
- Beide Eingänge werden unabhängig voneinander konfiguriert.



HINWEIS

Anwendungsbeispiele für die Eingänge E1 / E2 finden Sie auf unserer Internetseite: www.rademacher.de



D

Sollte die Drehrichtung des angeschlossenen Motors vertauscht sein (Taste [Ab] bewegt den Rollladen abwärts und Taste [Ab] bewegt Rollladen aufwärts) muss der Motor nicht neu verkabelt werden. Mit Hilfe der Funktion **Drehrichtungsumkehr** kann die Drehrichtung des Motors einfach geändert werden.

 Das Menü 9.8.7 - Drehrichtungsumkehr auswählen und öffnen.



 Die Drehrichtungsumkehr ein- oder ausschalten.

 $\mathbf{0n} = ein$

OFF = aus

HINWEIS

Bei aktiver Lichtfunktion gelten die folgenden Einstellungen.

On = Gerätemodus

OFF = Lichtmodus



Lichtfunktion, s. Seite 86

siehe Tabelle auf Seite 87



Mit Hilfe der Lichtfunktion kann statt eines Rollladenmotors eine Lampe (oder ein anderer elektrischer Verbraucher) angeschlossen und mit Hilfe der Automatikfunktionen gesteuert werden.

Zusätzlich ist eine manuelle Bedienung der Beleuchtung mit den Tasten [Auf / Ab und SET/Stopp] möglich.

Bei aktivierter Lichtfunktion ändert sich die Funktion des Troll Comfort grundlegend.

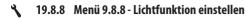
Da statt eines Motors eine Lampe (oder ein anderer elektrischer Verbraucher) gesteuert wird, haben die motorspezifischen Funktionen des Troll Comfort keine Bedeutung bzw. keine Funktion mehr:

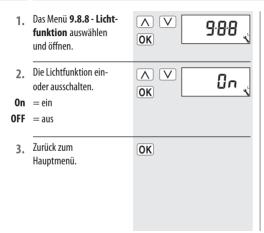
- Laufzeit
- Endpunkteinstellung
- Tipp-Betrieb
- sämtliche Funktionen des Jalousiemodus
- ◆ Wind- und Regenautomatik
- Sonnen- und Lüftungsposition

19.8.8 Menü 9.8.8 - Lichtfunktion; Kurzbeschreibung

Funktionsvergleich zwischen Licht- und Gerätemodus

Kommando bzw.	Lichtfunktion aus	Lichtfunktion ein			
Signal	Rohrmotor-Modus	Lichtmodus Drehrichtungsumkehr [OFF]	Gerätemodus Drehrichtungsumkehr [On]		
Δ	Auf	Aus	Ein		
•	Stopp	Aus	Aus		
∇	Ab	Ein	Aus		
Abenddämmerung	Ab	Ein	Aus		
Morgendämmerung	Morgendämmerung Auf		Aus		
Sonne	Sonne Ab		keine Funktion		





Auswahl zwischen Licht- und Gerätefunktion

Bei aktivierter Lichtfunktion kann im Menü **9.8.7 - Drehrichtungsumkehr** (s. Seite 85) zwischen [**Lichtmodus**] und [**Gerätemodus**] gewählt werden.



Sie können mit Hilfe des Troll Comfort die Endpunkte von elektronischen RADEMACHER - Rohrmotoren einstellen.

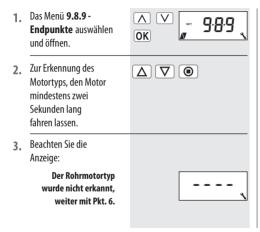
HINWEIS

- Während der aktiven Endpunkteinstellung wird zusätzlich [SET] angezeigt.
- Die Endpunktfunktion steht nur für elektronische Rohrmotoren von RADEMACHER ab Baujahr 2000 zur Verfügung.
- Bei parallel geschalteten Rohrmotoren ist keine Endpunkteinstellung möglich.
- Bei aktivierter Lichtfunktion steht die Endpunktfunktion nicht zur Verfügung



19.8.9 Menü 9.8.9 - Endpunkte des Rohrmotors einstellen





Der Rohrmotortyp wurde erkannt, weiter mit Pkt. 4.



- Dazu die Einstelltaste drücken und gedrückt halten. Der Rollladen fährt nach oben.
- b) Die Taste loslassen, sobald der gewünschte Endpunkt erreicht ist.

EndP

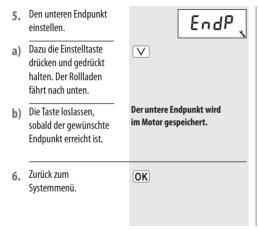
EndP

Λ

Der obere Endpunkt wird im Motor gespeichert.







HINWEIS

Die Endpunkte werden nur gespeichert, wenn:

- Der Rohrmotor mindestens vier Sekunden lang läuft bevor ein Endpunkt erreicht ist.
- Die Einstellungen von dem Endpunkt aus vorgenommen werden, der verändert werden soll.



 Prüfen Sie direkt nach der Einstellung das korrekte Anfahren der Endpunkte mit Hilfe der Bedientasten.

19.8.10 Menü 9.8.0 - Softwareversion anzeigen

D

In diesem Menü kann die aktuelle Softwareversion des Troll Comfort angezeigt werden.

- Das Menü 9.8.0 Softwareversion wählen und öffnen.

2. Anschließend wird die aktuelle Softwareversion wird angezeigt.



- Durch erneutes Drücken wird die **Gerätevariante** angezeigt.
- Durch weiteres Drücken wird ein **Displaytest** durchgeführt.



Zurück zum Systemmenü.



Bei Bedarf können Sie alle Einstellungen löschen und den Auslieferungszustand des Troll Comfort wieder herstellen.

 Die vier Tasten gleichzeitig 5 Sekunden lang drücken, bis alle Symbole im Display angezeigt werden.



 Danach erscheint für einige Sekunden der Gerätetyp (**C = Comfort**) sowie die Softwareversion.

Alle Einstellungen sind gelöscht und auf den Auslieferungszustand zurückgesetzt.

Beginnen Sie mit den Einstellungen ab Seite 27 (Installationsassistent).



R 21. Hardware-Reset D

Sollte der Troll Comfort nicht mehr reagieren, so kann ein Hardware-Reset durchgeführt werden. Dazu muss das Bedienteil [1] aus dem Installationsgehäuse [3] herausgezogen werden.

Auf der Rückseite des Bedienteils [1] befinden sich in der Mitte einer Öffnung zwei Kontaktflächen, die z. B. mit einem Flachschraubendreher für einige Sekunden vorsichtig **überbrückt** werden müssen.

Nachdem der Schraubendreher wieder von den Kontaktflächen entfernt wurde, kann das Bedienteil [1] wieder in das Installationsgehäuse [3] eingesetzt werden.

Bei einem Hardware-Reset geht die Uhrzeit und das Datum verloren. Alle anderen Einstellungen bleiben erhalten.





Auch bei der Demontage des Troll Comforts besteht Lebensgefahr durch Stromschlag.

Beachten Sie bitte die Sicherheitshinweise zum elektrischen Anschluss auf Seite 21.

Demontageablauf:

- **1.** Das Stromnetz spannungslos schalten.
- Die Anschlussstelle gegen Wiedereinschalten sichern und auf Spannungsfreiheit pr
 üfen.
- Das Bedienteil [1] vorsichtig vom Installationsgehäuse [3] abziehen.
- Den Abdeckrahmen [2] entfernen.
- Das Installationsgehäuse [3] lösen, aus der Unterputzdose herausziehen und von der Netzzuleitung abklemmen.
- **6.** Die Anschlussstelle gegen Wiedereinschalten gesichert lassen oder bei Bedarf neu bestücken.

Die Troll Comfort (Art.-Nr. 3650 00 12 / 3650 05 22) erfüllen die Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien:



2006/95/EG Niederspannungsrichtlinie 2004/108 EG EMV-Richtlinie

Die Konformität wurde nachgewiesen. Die entsprechenden Erklärungen und Unterlagen sind beim Hersteller hinterlegt:

RADEMACHER Geräte-Elektronik GmbH & Co. KG Buschkamp 7

46414 Rhede

Außenmaße Bedienteil [1]:	50 x 50 mm x 12 (nach DIN 49075)	
Farbe:	Ultraweiß / Aluminium	
Nennspannung:	230 V / 50 Hz	
Max. Schaltleistung:	8 (4) A μ (Type 1B)	
Stand-By Leistungsaufnahme:	<0,3 W	
Nebenstelleneingänge:	2 (E1 und E2), konfigurierbar	
Anschlussquerschnitt:	1,5 mm ²	
Einbautiefe:	32 mm	
Zulässige Umgebungstemperatur:	0 bis 40°C	
Gangreserve der Uhr bei Netzausfall:	max. 8 Stunden	
Schutzklasse:	II (nur für trockene Räume)	

i 25. Werkseinstellungen

Automatik:	On (Ein)			
Schaltzeiten:	On (Ein)			
Auf-Zeit und Modus:	7:00 Uhr / NORMAL			
Ab-Zeit und Modus:	20:00 Uhr / NORMAL			
Zufallsfunktion:	OFF (Aus)			
Sonnenautomatik:	OFF (Aus)			
Motor-Laufzeit:	150 Sekunden			
Lüftungsposition:	OFF (Aus) / 80 %			
Postleitzahl:	46			
Schaltzeitprogramm:	1			
Blockiererkennung:	OFF (Aus)			
- Motortyp:	2 (45 mm / 30 Nm)			
- Empfindlichkeit:	2:30			
- Reversieren:	OFF (Aus)			

O (F:)

Tippbetrieb:	OFF (Aus)			
Wendeautomatik:	OFF (Aus)			
Wendezeit:	1,5 Sekunden			
Automatische Sommer-/				
Winterzeitumstellung:	On (Ein)			
Displaykontrast:	8			
Displaybeleuchtung:	0			
Uhr-Modus:	1 (50 Hz)			
Tastensperre:	OFF (Aus)			
Eingänge E1 / E2:	OFF / OFF (Aus)			
Drehrichtungsumkehr:	OFF (Aus)			
Lichtfunktion:	OFF (Aus)			

189 L. 190 L. 191 P 192 S 193 W Portug 194 F. 195 L. 196 P Schwei 197 B 198 B 199 A 200 C 201 L.	aro Lissabon Porto	204 205 206 207 208 209 210 211 212	Zürich veden Boras Gävle Göteborg Helsingborg Jönköping Östersund Malmö Stockholm Sundsvall Umea Alien Almería Alicante Barcelona Bilbao	218 219 220 221 222 223 224 225 226 227 228 229 230 231 232	Badajoz Burgos Cáceres Castellón Granada Guadalajara La Coruña Lérida León Madrid Murcia Oviedo Palma Pamplona San Sebastián Sevilla Santander	236 237 238 239 240 241 242 Süd- 243 244 245 246 247 248 249	Valencia Valladolid Vitoria Zaragoza La Palma Teneriffa Grand Canaria Fuerteventura Osteuropa Athen Belgrad Bratislava Bukarest Budapest Istanbul Maribor Prag	251 252 253 254 255	Sarajevo Sofia Skopje Thessaloniki Zagreb
--	--------------------------	---	--	---	--	---	--	---------------------------------	---

Zubehör finden Sie unter der folgenden Internetadresse:

www.rademacher.de/zubehoer

Lichtsensor:

ArtNr.	Kabellänge
7000 00 88	0,75 m
7000 00 89	1,5 m
7000 00 90	3 m
7000 00 91	5 m
7000 00 92	10 m

RADEMACHER Geräte-Elektronik GmbH & Co. KG gibt eine 24-monatige Garantie für Neugeräte, die entsprechend der Einbauanleitung montiert wurden. Von der Garantie abgedeckt sind alle Konstruktionsfehler, Materialfehler und Fabrikationsfehler.

Ausgenommen von der Garantie sind:

- Fehlerhafter Einbau oder Installation
- Nichtbeachtung der Einbau- und Bedienungsanleitung
- Unsachgemäße Bedienung oder Beanspruchung
- ◆ Äußere Einwirkungen wie Stöße, Schläge oder Witterung
- Reparaturen und Abänderungen von dritten, nicht autorisierten Stellen
- Verwendung ungeeigneter Zubehörteile
- Schäden durch unzulässige Überspannungen (z.B. Blitzeinschlag)
- Funktionsstörungen durch Funkfrequenzüberlagerungen und sonstige Funkstörungen

Innerhalb der Garantiezeit auftretende Mängel beseitigt RADEMACHER kostenlos entweder durch Reparatur oder durch Ersatz der betreffenden Teile oder durch Lieferung eines gleichwertigen oder neuen Ersatzgerätes. Durch Ersatzlieferung oder Reparatur aus Garantiegründen tritt keine generelle Verlängerung der ursprünglichen Garantiezeit ein.

Technische

RADEMACHER

Geräte-Elektronik GmbH & Co. KG

Buschkamp 7 46414 Rhede (Deutschland)

info@rademacher.de

www.rademacher.de

Service: Hotline 01805 933-171*

Telefax +49 2872 933-253 service@rademacher.de 14 ct/Minute aus dem deutschen Festnetz der DT AG/

Mobilfunk max. 42 ct/Minute (gilt nur für Deutschland)